



INFORME ALTERNATIVO COAMEX

OKSE AMATLA'TOLINE
MEXKOUYETLA'TOLNECHIKOLI TLENE
YEKTLA'TOL AKIN AMO KUALE ISELNEMI.

**Ome xiuitl iyolkalakika ne Tlatolnechikoli ipa'n ne
yektla'tol akin amo kuale iselnemi.**

*A dos años de la entrada en vigor de la **Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad***

**Okse amatla'toli kenin'ka neyektla'tol aki'n amokuale
iselnemi ipa'n yekpatilistle, tekiyotl uan momachtlistli
aki'n amo kuale iselnemi itech Mexkotali.**

*Informe alternativo sobre la situación de los derechos a la salud, empleo y
educación de las personas con discapacidad en México*

Tlapoualistli amotekiyo.

Versión Náhuatl

2008-2010

Presidentes de las Organizaciones que conforman la *Coalición México por los Derechos de las Personas con Discapacidad (COAMEX)*:

APAC, I.A.P.

–Asociación Pro Personas con Parálisis Cerebral–

María Margara YarzaPrida

Leonor Ortiz Monasterio

Gabriela Molina Ortiz Monasterio

Confederación Mexicana de Organizaciones

a Favor de las Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.

Javier Agustín QuijanoOrvañanos

Ernesto Velazco León

Juan Rodolfo Vidal Saldaña

Fundación Paso a Paso

Olga Montúfar Contreras

Libre Acceso A.C.

Federico Fleischmann Loredo

Equipo operativo de la COAMEX:

Dr. Enrique Garrido Ramírez

APAC, I.A.P. –Asociación Pro Personas con Parálisis Cerebral-

† Abigail Hernández Mejía

Patricia Ramírez Flores

Carolina Martínez Romo

Gabriela Martínez Olivares

Alin Valenzuela Cabrales

Confederación Mexicana de Organizaciones a Favor de las Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.

Laura Bermejo Molina

Libre Acceso A.C.

Juan López Villanueva

Coalición México por los Derechos de las Personas con Discapacidad

Redacción.

Juan López Villanueva

Versión en Inglés.

Emmanuel Cárdenas

Versión en Náhuatl.

Epigmenio Galindo Cerón

Mario Licon Hueyotenco

Versión en Lectura Fácil

Paloma Quijano Castello

Patricia Ramírez Flores

Gabriela Martínez Olivares

Corrección de Estilo.

Carlos Juárez Hernández

COAMEX agradece a

Todas las Personas con Discapacidad y sus familias, que participaron e hicieron posible este proyecto.

Disability Rights Fund (DRF) por el financiamiento para la elaboración del presente informe y el apoyo técnico-administrativo recibido por parte de Catalina Devandas-Aguilar y Yolanda Muñoz González.

Los asesores:

Stefan Trömel

International Disability Alliance (IDA)

Jerry Mindes.

American Institute for Research (AIR)

Julian Quibell

Keyla González Hilario

Rocío Álvarez Montero

National Democratic Institute (NDI)

Edoardo Bazzaco

Diego Lorente

Asesores externos de NDI

Las personas con discapacidad que participaron en las entrevistas a profundidad:

- Avelino Castro
- Crisanta Roldán
- Cristina Hoffman
- Francisco Ávila, padre de Guadalupe Ávila, persona con discapacidad múltiple
- Gregoria Roldán
- Ildemaro Correa
- Jorge Santiago Jacinto,
- José Luis Martínez
- Marco Antonio Bautista
- Marco Antonio Castellanos
- Rafael Reyes

Todas las organizaciones y grupos amigos que participaron en este gran esfuerzo, a las organizaciones de la Red Nacional de la **Confederación Mexicana de Organizaciones a Favor de las Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.** y los Centro Afiliados a **APAC I.A.P. –Asociación Pro Personas con Parálisis Cerebral-** a todos ustedes muchas gracias por su colaboración en la aplicación de la Encuesta Nacional que permitió la elaboración de este informe:

- Adelante Niño Down, A.C.
- Algo Especial en Discapacidad, A.C.
- Andares, A.B.P.
- APAC I.A.P. - Asociación Pro Personas con Parálisis Cerebral
- Apoyando a Angelitos con Autismo, A.C.
- Asociación Ciencias de la Conducta, A.C. Especialistas
- Asociación de Deportes sobre Silla de Ruedas de Yucatán, A.C.
- Asociación de Familias en Acción en Pro del Discapacitado Intelectual, A.C.
- Asociación de Padres "Esfuerzo Unido", A.C.
- Asociación de Padres de Familia con Hijos Deficientes Mentales, A.C.
- Asociación de Padres de Familia de Hijos con Discapacidad Intelectual Benito Juárez, A.C.
- Asociación de Padres de Personas con Necesidades Especiales, A.C.
- Asociación Potosina en Pro del Deficiente Mental, A.C.
- Asociación Pro Deficiente Mental de Oaxaca, A.C.
- Asociación Pro Niños Excepcionales, A.C.
- Asociación Pro Parálisis Cerebral Colima, I.A.P.
- Asociación Pro Parálisis Cerebral Culiacán, I.A.P.
- Asociación Pro Parálisis Cerebral Fresnillo, A.C.
- Asociación Pro Parálisis Cerebral Querétaro, I.A.P.
- Asociación Pro Parálisis Cerebral Zacatecas, A.C.
- Asociación Tutelar, I.A.P.
- Asociación Yucateca de Padres de Familia Pro-Deficiente Mental, A.C.
- BestBuddies México, A.C.
- Calidad de Vida "Conóceme, A.C."
- Capacitación, Industria y Artesanía –CINIA-
- Casa Hogar Vida Nueva, A.C.
- Centro Cultural Xalostloc
- Centro de Adiestramiento Personal y Social, A.C.
- Centro de Apoyo Psicopedagógico Aragón
- Centro de Asesoría Psicopedagógica, S.C.
- Centro de Atención al Autismo "Aura", A.C.
- Centro de Atención al Niño y la Familia Pasos, A.C.
- Centro de Atención Especial "Nueva Luz, A.C."
- Centro de Atención Integral "Lupita Hinojosa de Mural" Huajuapán de León.
- Centro de Atención Múltiple Jean Piaget, A.C.
- Centro de Atención Múltiple No 10 Atizapán
- Centro de Atención Múltiple No 73
- Centro de Atención Múltiple No. 1
- Centro de Atención Múltiple No. 5
- Centro de Capacitación Especial "Mundo Nuevo", A.C.
- Centro de Capacitación para la Vida Independiente, A.C.
- Centro de Capacitación y Educación Especial "La Luz", A.C.
- Centro de Educación Down, A.C.
- Centro de Educación Especial e Integración Social "Kandinsky", S.C.
- Centro de Educación y Desarrollo Humano, Campus Tlalpan
- Centro de Educación y Rehabilitación Sembradores, A.C.
- Centro de Habilitación e Integración para Invidentes, I.A.P.
- Centro de Integración Psicológica y Aprendizaje, A.C.
- Centro de Investigación y Servicios de Educación Especial, A.C.
- Centro de Recursos e Información para la Integración Educativa -CREO Campeche-
- Centro de Recursos e Información para la Integración Educativa –CRIE Acapulco-
- Centro de Rehabilitación Celaya, A.C. "APAC Celaya"
- Centro de Rehabilitación Integral y Comunicación Aumentativa y Alternativa, A.C.
- Centro de Rehabilitación Voluntarias de Zoquiapan, I.A.P.
- Centro de Rehabilitación y Educación Especial CREE Santa Mónica, A.C.
- Centro de Rehabilitación y Educación, A.C.
- Centro de Rehabilitación y Terapia de San Juan Ixtayopan, I.A.P.
- Centro de Terapia Educativa Hidalguense, A.C.
- Centro de Terapia Ocupacional Remunerada, A.C.

- Centro Down de Tláhuac "Herminia Osorio Vda. de Cabrera", A.C.
- Centro Educativo de Desarrollo Integral y Cultural, A.C.
- Centro Educativo Domus, A.C.
- Centro Educativo para Niños con Necesidades Especiales, A.C.
- Centro Integral de Rehabilitación Infantil, A.C.
- Centro Itari, A.C.
- Centro Laboral México, I.A.P.
- Centro Neuropsicomotriz Ángeles en Movimiento
- Centro Psicoeducativo Freire, A.C.
- Centro YMCA de Educación Especial, A.C.
- Clínica de Audición y Lenguaje Effeta, A.C.
- Clínica Mexicana de Autismo y Alteraciones del Desarrollo, A.C.
- Comunidad Agazzi, A.C.
- Comunidad Crecer, I.A.P.
- Comunidad Down, A.C.
- Confederación Mexicana de Organizaciones a Favor de las Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.
- Departamento de Servicios Educativos de Educación Especial de la Secretaría de Educación de Guerrero.
- Desafíos de la Pedagogía Siglo XXI, A.C.
- Desarrollo Integral de la Familia, Otumba
- Educación Personalizada Año 2000, A.C.
- En – Co Mariposa Blanca, A.C.
- Escuela para Niñas Ciegas de Guadalajara, A.C.
- Excelencia Educativa, A.C.
- Fundación de Apoyo para la Educación Especial, A.C.
- Familiares y Amigos de Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.
- Federación Sinaloense de Asociaciones a Favor de las Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.
- Fundación CTDUCA, I.A.P.
- Fundación Down de Puebla, A.C.
- Fundación para la Formación Integral en Busca de un México Mejor, I.A.P.
- Fundación Paso a Paso, A.C.
- Fundación por una Inocencia Feliz, A.C.
- Fundación Trébol de Puebla, A.C.
- Grupo Barreto, A.C.
- Grupo de Ayuda a Niños y Ancianos A.C.
- Iguales pero Diferentes A.C.
- Instituto de Lenguaje, Aprendizaje y Conducta, A.C.
- Instituto Down de Chihuahua, A.C.
- Instituto Guadalupe, A.C.
- Instituto Irapuatense Down, A.C.
- Instituto Pedagógico de León, A.C.
- Integra Capacitación Laboral para Personas con Discapacidad Intelectual, A.C.
- Integración Down, I.A.P.
- Integración para Personas con Deficiencias Mentales, A.C.
- Integración Zacatecana, A.C.
- Kabah, Psicoterapia y Movimiento
- Kadima, A.C.
- La Casita de San Ángel, I.A.P.
- Libre Acceso, A.C.
- Mano con mano y es por ti Juan Carlos, A.C.
- Núcleo Integral de Personas con Capacidades Diferentes de Toluca, A.C.
- Nuevo Mundo en Educación Especial, Querétaro, I.A.P.
- Olimpiadas Especiales México, A.C.
- Proyecto Aliento de Vida, A.C.
- Red Instituciones a Favor de la Discapacidad – IFADI-
- Saber para Crecer, I.A.P.
- Secretaría de Desarrollo Social, Nuevo León.
- Taller de Expresión Integral, A.C.
- Taller Pro Discapacidad, A.C.
- Todos por la Inclusión, A.C.
- Un Espacio Una Oportunidad, A.C.
- Un Nuevo Sol Instituto para Niños Down, A.C.
- Una Luz en Oaxaca, A.C.
- Una Luz Hacia el Mundo para Ciegos y Débiles Visuales, I.A.P.
- Unidad de Servicios de Apoyo a la Educación Regular No. 96, Tamaulipas

Finalmente se otorga un reconocimiento especial a todos los encuestadores, entrevistadores, equipo de sistematización y captura, prestadores de servicio social y voluntarios que participaron en la organización de este informe.



In memoriam de
Abigail Hernández Mejía,
Directora General de
CONFEDERACIÓN NACIONAL DE
ONGS y piedra angular
en el desarrollo de este
proyecto.

TLA'TOLPAMITL

- Kalakilistli.
- ¿Tlenón ketosneki se tla'tolnechikoli?
- ¿Tleka mochiuas se amatla'toli amotekiyo paualistli?
- ¿Tle'nino okse amatla'toli?
- ¿Ken okichej nokse amatla'toli in "COAMEX"?
- ¿Tlen yek tlanauatiltlayoli ka' in Mexkohlali para akin amo kuale iselnemi?
- ¿Akin otekit'ke ipan amatlatlanilistli Mexkonechikoli?
- Amotekiyo kalakilistli
- MOMACHTILISTLI
- TEKİYOTL
- PATİYOLCHİKAYOTL
- TLAKKAU'KI TLAKANECHİKOLI.
- ¿TLENON TLANAUATILIA IN UYMEXKOTLANECHİKOLI?

KALAKILISTLI.

Mexko yekil'ue in Nechikoli Ue'ueyime Altepeme (ONU) ma kichiuas setlatel nechikoli ipa ne' yektlatol aki'n amo kuale iselnemi.

Okichijki uan oki yektlakuilo kiyekchiuas mela'uak nochi tlen okito.

¿Tlenonkitosneki se tla'tolnechikoli?

Se tla'tol nechikoli ye'n yektlakuiloli, se amatl tlen kipia miak tlanauatitlakuiloli ipa'n ueyitikiuame, amo makitlatlakolteca neyektlatol akin amo kuale yolnemi.

Yektlatol tlakayotl kimaljuia in tlakame uan nechikoltlakatl tlen amo yektikicheua ueyitikiuame akin kokol'ua ne iselmati uan amo kitlakacheua.

Axa, in Mexkotekiua, uan nochi'n ueyialtepeme tlen ompa okatkake kicheuaste uan kitemaktes se amatlatoli tlen ke'etos tlen mochiktok ipan ini'n ome xiuitl nek'kuale ne yolis mexkotlakame tlen amo kuali yolnenemi.

¿Tleka mochiuas se amatla'toli amotekiyo poualistli?

Ini'n amatla'toli omoche'uj ipa'n amotekiyo poualistli para nochi'n tlakatl tlen kinekeki kimatiski inin tla'toli tlen amo kuali yolnemi kikuitika se tla'toli amo tekiyo uan saneknima kininiuilis .

¿Tlenino okse amatla'toli ?

Tlakanechikolme tlen amo kuali yolnemi kuale kichiuas se amatla'toli tlen'ika makitoka ke'n yoltoke uan kimatike tlen kichejtok uey tekiua ipan'ni ome xiuitl uan makitlakacheuaka ne yektlatol aki'n amo kuale yolnemi, uan jko mayolchikaua ne yolnemi.

Inin amatla'toli motokayotia »Okse amatlatoli « tleka inin okse amatla'toli tlen kitemaktia in ueyimexkotekiuame.

Para mochiuas inin amatla'toli omosintlalike : APAC, CONFE, FUNDACIÓN PASO A PASO A.C y LIBRE ACCESO. A.C. uan okichejke se ueyinecchikoli. Inin ueyinechikoli ikuak omosintlalike okitokayotike “ COALICIÓN MEXICO POR LOS DERECHOS DE LAS PERSONAS CON DISCAPACIDAD (COAMEX)”.

Nochi'n inin Mexkoueynechikoli kiyeknechtia matlaktli uan yeye pouali uan kaxtoli nechikoli ipa'n niamatla'toli ketoua tlen yolpanotoke in nechikolilime uan aki amo kuale yolnemi uan oki'itstoke tlen panotok ipan Mexko tlali ikuak omo yektlakuilo tlanechikolta'toli .

Para omocheuj inin amatlatoli in Coalición México okichej yeye ue'ueytekitl:

- Okincheuili se amatlatlanilistli matlaktli uan ome tsonitli uan matlaktli pouali (5,000) aki amo kuale yolnemi.
- Okitlatlanike mexkotekiua tleno okichej para Akin amo kuale yolnemi.
- Omononots iua akin amo kuale yolnemi.

Ika ini'n tla'toli in “ Coalicion México” te'chiljues tlen Mexkotekiua kichejtok uan tlen kipoloua kichejtos ika:

1. Yektlatolcheua ipa'n momachtilistli .

In tlanechikoli ipa'n neyektlatol aki'n amo kuale yolnemi. Ipa'n ne sempouale uan nauí (24) tlanauatiltla'toli ketoua nohti akin amokuale yolnemi kipiake yektlatolcheua ipan momachtilistli keme nocte noksikente tlakame.

2. Patiyekcheua.

Ipa´n ne sempouale uan makuili tlanauatiltla´tole ketoua nocte akin amokuale yolnemi kipiake yektlatolcheua makiyek´kitaka tepatianime itech kokox kali, keme nocte noksikente tlakame.

3. Tekiyekcheua.

Ipa´n ne sempouale uan chikome tlanauatiltla´tole ketona, tlen nocte akin amo koale yolnemi kipiake yektlatolcheua in tekitiske Kane yeuante kenikiske , makinmakilika se tlextlauile uan makinmakilika nochi tlen ketoua in yektlatoltekitl .

4. Yektlatolcheua kampa amo tekiyo kalakis.

Ipa´n ne chiknau tlanauatiltla´tol ketoua nocte Akin ame kuale yolnemi kipia yektlatolcheua para kalakis ipa´n teposnenemilistle, kaltekiua uan kaltekitl, kaltlamachtilya, kokoxkali, Noijki maye amatlakuiloli ika Braille uan ika amotokiyo ineneuilis .

¿Tlen tlanauatiltla´toli ka in Mexkohlali para Akin amo kuale yolnemi?

Ueytekiua´n tekitl uan amochyektlakuiloli In Coalición México, noijki kineki kimatis tlen amochyektlakuiloli omopatike itech tomexkohlali para kitlakacheuas inike yektlatolcheua uan tlenonkichejtok in euytekiua para kiyekitas tlen kipoloua Akin amo kuale iselnemi.

- Ka´ se amayektlatoli para aki amo kuale yolnemi, ipa´n mopoua ipa ne yekcheua itech tlamachtilistli , patiyekcheua , tekiyekcheua uan tlanauatilttekitl.
- Amo kitlakamati in mexkotekiuame, amo kichejtoke se amayektlatoli maketoka keni kitlakamatis nochi neyekcheua aki´n amokuale yolnemi . uan kenijki kiyektlales ne tlatlakol aki´n amo kicheua.
- Ipa´n seki amayektlakuiloli ne ueueye altepeme to mexkohlali kitokayotia aki´n amo kuale iselnemi keme se tlamantle uan amo kitlakacheua keme se to tlakaikneu.
- Yektlatoltekitl (Ley Federal del Trabajo) ,Mexkopatiyektlatol (IMSS) uan Patiyektlatolmexkotekitine (ISSSTE) amo kitlakacheua neyektlatol akin

amo kuale yolnemi, uan ika ino amo kuale kaxilia se tekiti uan motekipanos keme sankeyakuale .

- Ipa'n seki altepeme ne to Mexkohlali temakilia tekiuatekitl kiyolchikaua akin amo kuali yolnemi, para kuali matekiti uan makipa'uika patitlamatini ipan kokoxkali kema mokokos .Uan makimakilika in patle tlen kikuis .
- Noijki ipan seki altepeme to Mexkohlali ka tekiuatekitl para akin amo kuale yolnemi mamotekichiuaka ipa komuntekitl, kuali yaske ipa'n tenextikal, mouisokali. Noijki mamochtika in metotilistli uan tlapaltilistli . Mexkotekiuu uan nocte ueyaltepeme kiyektlaliske nochi'n yektlakuiloli para makitlakacheuaka aki amo kuali yolnemi. Uan makikitaka keme akinyakuale tlakalt.

¿Aki'n okatkake ipa'n amatlatlanilistli Mexkonechikoli ?

Mexkonechikoli okitlatlanili matlaktli uan ome tsontli uan matlaktli pouali tlakame tle:

1. Kachi miyak tlakame uan amo siame tlen amo kuali yolnemi otlankiliake .
2. Kochi miyak tlakame kipiake tlen amo sanima kininiuilia.
3. Kate kachi miyak tlakame tlen amo simi kininiuilia tlen amo kuale yolnemi.
4. Kachi miyak tlakame amo kuale yolnemi ikuak otlakat. Amotekiyo kalakis.

¿Tlen oketo in Mexkoueytekiua?

Mexkotekiuu ketoua para makicheua in tla'tol nechikolamatl yi okichej kachi miyak Kane moseuiski teposkauayome uan kampa panoske tlakame ika teposyualikpali, pero amotlen kichejtok tlen kikues aki'n amo tlakaki , uan aki amo tlachia, uan aki amo kuali yolnemi para masepa nenemika ika nocte'n tlakame.

Ne uekajtepostla'tol iaxka Mexkotekiuame kuale kipopoua akin amo tlachi' a , kipia mytlakuiloli uan mokake. Amo kuale para'n aki amo sanima kineneuilia, amo kipia tla'toli niun amo ixkopinkayotl uan amo kuale motlapona .

- Kampa okatka in mexkotekiuakali axa yikuali kalakiske akin amo kuali yolnemi, ompa kuale tekitske uan kuale kitatiski ,kipia aki'n kiyolchikaua in aki amo kuali yolnemi.
- Ni S.E.P kiyekche'utok ikaltekitl uan kipia seya kampa nochi'n tlakatl kuale kalakes.
- Ikaltekitl Comisión de Derechos Humanos iaxka D.F Kane nochi'n tlakatl kuale kalakes.
- Ikaltekitl iaxka tekiuatekitl Naciones Unidas nochi kuali Kalakes.
- Ikaltekitl iaxka Instituto Federal Electoral yikipia Kane moseueske in teposkauayo moxixkali uan kanen kuale panos akin kiuka teposyaualikpal.
- Ayamoka' amau' kane'n ketos akin kitlayikanas, para akin amokuale kineneuilia.

MOMACHTILISTLI

Tla'tolnechikoli (Convención) kitoua mochnochi'n tlakatl tlen amo kuali yolnemi kipixtok ne yektla'tol para in momachtilistli ipa'n kaltlamachtiloia kanen nochi'n tlakatl yane.

Ipa'n yexpa tlanauatil tlatoli iaxka Constitución Política de México. Ketoua moch nochi mexkotlakame kipia yektla'tol in momachtilistli Amo tlen ketoua ika neyekla'tol, iaxka Akin amo kuali yolnemi, maseuati uan okseki tlakame akin amo kitlakaitake kuali mayaka momachtika iua nochi momachtiketl.

¿TLEN OKETO MEXKOTEKIUA?

- S.E.P. Teki' tika para kachi mamomachtika uan ijko kachi momelauas nochi'n tlakame.
- Amo tlen oketo ipa'n kaltlamachtilolkoneme, sempatlamachtiloli uan okpatlamachtiloli.
- Noijki amo tlen oketo ika in koneme aki amo kuale yolnemi tlen yaue kane' kuali momachtiske.
- Oketo yopanok 2009 xiuitl onka yexpatlamachtilistli, para nocte akin amo kuale yolnemi.
- Inin yexpamomachtilistle kuali mocheuas ipa'n ompouali un seya kaltlamachtiloia ne tomexkotlali. Yaue 2241 momachtiketl.

¿Tleno ketoua to amatlatlanilistli?

- Kachi miyak kaltlamachtilyo amo kuale ponoua akin amo kuale yolnemi.
- San ueyikali iaxka S.E.P ipa'n Mexko kakala kual kalakiske nochi'n tlakame.
- Kene amo onka tla'tole a'uil matische ken'n momachtilistle kualichejtok akin amo kuale yolnemi.
- Ipan Tekitl Momachkali (CAML) amo kipia iama'tlakuiloli. In momachtí'ketl amo kimakilia iamau' kampa kitos tlenon okimachte.
- Kachi miyak tlakame akin amo kual yolnemi yaue ipa'n kaltlamachtilyo para yeuanti uan amo simi miake yaue kampa nocte momachtia.
- Ino panoua tleka in kaltlamachtilyo amo kipia keni kalakiske aki'n amo kuale yolnemi, kipia tepantlekoli, pitsauak o'tli, moxixkaltsi, amotetlakacheua, amo kiteita itech kaltlamachtili.
- Auil panoua ika teposyualikpali.
- Miyak tlakame amo kiye'kita aki'n amo kuale iselnemi kema ayamo kikexmati.
- Akike amo kuale yolnemi ketoua tlauil ninintok ipa'n kane nochi'n tlakatl momochtia.
- Tikentlatlania S.E.P. make amachia aki'n momachtia itech tekittkamomachtia.

TEKIYOL.

Tla'tolnechikoli ketoua moch akin amo kuale yolnemi kipia yektla'tol matekiti kani'n ye' kinakis, makimakaka se kuale tlaxtlauei uan makisilo nochi tlen ketoua yektla'toltekitl, maskeikaino akin amo kuale yolnemi kachi tekiyo kasis se kuale tekittl.

- O.I.T. ketoua moch nochi'n tekittl yis impati para nochi'n tlakatl uan makimochtika akin amo kuale yolnemi. Mexko okiseli ini'n Tla'toli uan akiyekseli ipan 2001 xiuitl, ika ino kiyekcheuas.
- Yexpa tlanauatitlakuiloline yektla'toltekitl ketoua in tekiyotl se yektla'tol iaxka nochi'n tlakame, uan nochi motlakacheua akin tekitti siuatl nosotlakatl.

Tlauei moneki ipa'n initalanaittla'tol makittlalika, aki'n amo kual yolnemi:

- Nechikolisme para akin amo kuale yolnemi tlatlanilia makimakaka tekitl itech kaltekiua.

¿TLEN OKETO MEXKOTEKIUA?

Ipa'n Secretaria del trabajo:

- Amo kipia'n tomi para makimakili tekitl akin amo kuale yolnemi.
- Maske okinechti'n amatekitl para akin amo kuale yolnemi , amo tle'n okiche' itech Mexkotekiuakali amo kinmakiliatekitl.
- Kitemakteske in amatlakauili "GILBERTO RINCON GALLARDO" mytlanamakaloya uan tekiuakali kane'n kitekiuaske akin amo kuale yolnemi.
- Ipa'n S.E.P. tekitike kachi miyatse ne ometsontli uan matlaktle pouali (1000) tlacame uan siuame tlen amo kuale yolnemi.
- Ipa'n INEGI tekike matlaktle pouale uan napouale uan chiknau (289) tlakame tlen amo kuale yolnemi .
- Ipa'n Secretaria de Hacienda tekiti makuilpouale uan se tlakame tlen amo kuale iselnemi.
- Ipa'n Secretaria del Trabajo y Previsión Social tekitike kaxtle uan se (16) tlakame akin amo kuale yolnemi.
- Ipa'n Cámara de Senadores tekitike makuili tlakame tlen amo kuale yolnemi.
- Ipa'n Comisión Nacional de Derechos Humanos tekitike yeye tlakame tlen amo kuale yolnemi.

¿TLEN KETOUA TO AMATLATLANILISTLI?

- Kachi miyak akin amo kuale yolnemi tlen kipia sempoale uan se (21) xiuitl amo kipia tekitl .
- Mexkotekiua amo tlanauatilia mamochiua in yektlakuiloli niun amatekitl para makipiaka tekitl akin amo kuale yolnemi.
- Miyakte tlakame akin amo kuale yolnemi tlen kipia sempoale uan se xiuitl noso kachi miyak amo kipia iamatekitl.
- Ipa'n ueytlanamakaloyakachi kitemaka tekitl akin amo kuale yolnemi uan amo Mexkotekiua.
- Miyak tlakatl akin amo kuale yolnemi tekiti iuan ichantlaka noso ipa'n ichanamakaloya.

- Kachi miyak tlakame akin tekiti amo kisilia tle'n ketoua in amatlanauatiltekitl.

PATYOLCHIKAYOTL.

Tla'tolnechikoli ketoua moch akin amo kuale yolnemi kipiya neyektlatol makiyektaka tepatianime itech kaltepatiani keme nochi okseki.

- Ipan'n Mexko amatlanauatili ketoua ipa'n patiyekcheua san ki'itas akin mokokooua, uan kinini'uilia se kokolistli akin amo kuale yolnemi.
- Tla'tolnechikoli ketoua miyak tlakatl akin amo kuali yolnemi kineki kitepanitaske se kuale tepati'ke, uan ino amo ketosneki mokokoua.

¿TLEN KETOUA MEXKOTEKIUA?

INEGI uan Secretaria de Salud kicheuasneki se amatl tlen kitokayotiske tokayoamatl(cedula) para akn amo kuale yolnemi

- Ika inin tokayo amatl kuale kimatiska a'ki'ke uan keske tlakatl amo kuale iselnemi uan ijko kuale ki yolchikauaske.

-Secretaria de Salud ketoua: mochkitepanita akin amo kuale iselnemi uan amo kitlatlani tlextlauili. Kuak kineki tlextlauili, kitlatlania san tlen kaxilia.

-Secretaría de salud kipanita nocte akin amo kuale iselnemi, kane'n tepanita in kokoxkame tlen ki'uika kanen moneki para nochi'n tlakatl.

¿TLEN KETOUA TO AMATLATLANILISTLI?

- -Tla'kopa tlen akin timononotsaliaki niunkema okitake se tepatiani.
- Kachi miyak tlakatl tlen otimononotsaliake amo kimakilia tepatiantekitl; amo moikilotoke tleka amo kipia ini'n yektla'tlol.

- Miyak tlakatlyau' mopatia kane'n amo mexkotekiua, ya'ue kane'n motlextlauia.
- Miyak tlakatl tlen otimononotsaliake metoua moch mexkotepatientekitl amo kipia'n pa'tlitlen yegua kinekiake.
- Miyak tlakatl tlen amo kuale iselnemi amo kuale kikoua in pa'tle ipan patinamakali iaxka mexkotekiua (IMSS o ISSSTE,)
- Kachin tekiyo matikmatika tleno'n moneki aki'n amo cuale yolnemi, ayamo momati keske ika nocte, katle ikokoxkayotl uan kane'n onkate.
- Miyakte tlen amo kuale yolnemi, amo motepanita, amo ya'ue mopauia, tleka ue'ka chanka noso tleka'n kokoxkali mexkotekiua amo kipiya'n patli tlen kinekiaki.
- Miyakte'n siuame tlen amo kuale yolnemi niunkema yiato'ke ki'ita se siuatepatiani.

TLALKAU'KI TLAKANECHIKOLI.

Ipan mexkotlali ka' tlakanechikoli tlen kitokayolia tlalkau'ki, tleka amo kitlakaita keme in siuame, maseualti , koneme, aki'n amo kipia icha uan aki amo kuale yolnemi.

- Tlakame akin otimononotsaliake chanka itech tomexkotlali.
- Tlakame aki'n amo kuale yolnemi. Iknochanka, kampa amo tle'n kipia.
- Maseual siuame akin amo kuale yolnemi , kachi tlalkau'ki
- Tlen nochi nechikoltlaka.

¿TLEN KETOUA MEXKOTEKIUA?

- Maseualtlakame nochipa kitekiuiake uan amo kiyektletlauia.
- SEDESOL kineki mochnochte aki'n amo kuale yolnemi makiyekitaka ipa'n kokoxkali uan kaltlamachtilya uan nochi tlen kinekike para kuale mayolica.
- Ipa'n Camara de Senadores ka'se tekiuanechikoli akin tepanita tlalkau'ki nechicoli uan kiye'kita in yektlakuiloli para kimaljuiske inin tlakame.
- Ka' ipan tomexkotlali Centros de Rehabilitación y educación especial akin tekiti para mamoyekcheua'ka akin amokuale yolnemi.

¿TLEN KETOUA TO AMATLATLANILISTLI?

- Kachi miyak tlakame akin otimononotske nauatlatoua.
- Maseualti akin amo kuale iselnemi tlen otimononotski amo kikaua mopauis ipan patikaltekiua.
- Amo miya´ki kiyekoua isempatlamachtlistli
- Tlalkau´ki tlakanechikoli aki´n tlauei amo kiye´kita ipa´n tomexkotlali.
- Itech tomexkotlali payika tlakame akin kipia tomi uan aki´n amotle´n kipia.

Kampa tlanauatilia ne okse amatlanauatili ne COAMEX

- ¿Katleya´ tlatolnauaatili okaxilike itech okse amatlanauatili ?
Tla´tol nauatil para nochi tlakame uan para aki´n amokuale iselnemi COAMEX okinechtile i´ixpa in Comité sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad de la O.N.U se tlakuilol pamitl tlen okikaxilike kane´n tlapaua tlen kineki ini´n 275 tlanechikoli ipa´n nochi tomexkotlali tlen omonechikotoke.

Ini´n tlanauatili kipia ome tlamantli: Para nochi´n tlakame uan okseya para se´seya. Omochi´ke para Mexkotekiua ian tikchi´ake makinseli uan mayektekiti iua.

PARA NOCHTE:

1. Ma´mocheua se amatekitl para akin amo kuale iselnemi maueka´ue miyak xiuitl uan makiyek´cheuaka. Uan amo makipatlaka ikuak mopatla uey mexkotekiua.
2. Mamoche´ua se tokayolpamitl, matikmatika keske tlakatl akin amo kuale iselnemi ka, kane´n chanka, tlen kokoli kipia keske ki´kui patikaltekiua (IMSS-ISSSTE) keske momachtia, keske tekiti kechkitlani.
3. Mamocheua se tekiuakali kampa motemos kene moyolchikauas nocte akin amo kuale iselnemi.
4. Makimati´ka kene mochantika akin amo kuale iselnemi, makimatika kene kipaleuiski uan keni´n kicheuas.

5. Makimatika ini'n tla'toli nocte'n mexkotekiuame para makiyolchikauaka akin amokuale iselnemi.
6. Makimatika nochi'n ueytekiuame tomexkotlali ika:
 - Keske ko'koli ka ipa'n aki amo kuale iselnemi.
 - Keni'n kuale kitlatlanis iyektlatol akin amo kuale iselnemi.
 - Tlakacheualistli tlen kinekike kicheuaske akin amo kuale iselnemi
 - Matitepanita ika tlakacheualistli akin amokuale iselnemi.
7. Ikuak tekicheuas ipa'n akin amokuale iselnemi, makicheuaka iua kaltemolistli, mexkkotekiua, tlalca nechikolme , ueykattlamachtilya.
8. Ipatka CONADIS mamochewa okse tlanechikoli para mekaxilti ika tlenketoua in tla'tolnechikoli
9. Moch in Secretaria de Gobernación makipanita in mexkoyektlakuiloli maye keme tlenketoua tlanechikoltlatole para akin amokuale iselnemi.
10. Moch tlanechikoltlaka para akin amokuale iselnemi uan tlanechikoltlaka tlen kimal'uia neyektla'tol akin amokuale iselnem, mayika nochipa keman kicheuaske toyektla'tol iuan tla'tolnechikoli.
11. Makiyek'keto keni'n techil'ues ipa' akin amokuale iselnemi.
12. Moch INEGI makicheua miyak amatlatlanilistli para matikmatika:
 - Keske tlakame akin amo kuale iselnemi ka ipan to mexkotlali
 - Kani'n chanka
 - Tlen kokoli kipia.
 - Keske tlakame uan siuame ka, keske konene, siuakoneme, telpochme, ichpochme uan ueuemetlakatl.
 - Ika tle' mopauia.
 - Keske kitlamike isempatlamachtilistli, okpatlamachlistli, noso yexpatlamachtilistli.
 - Keske uan kene'n tekiti.
 - Keske maseualti.
 - Keske kipia amaixkopinkayotl, uan oksikente tlamantle.
13. Ma mokito tekiuatekitine neyektoka para makiyektokika yi'n tlakame aki'n amo kuale iselnemi.
14. Nochipa mamochi'uaka tlanonotsalistli tle'n makiyolchikaua tlakame aki'n amo kuale iselnemi.

15. Ayakmo mamokitaka ika tlasotsintli aki'n amo kuale iselnemi.

16. Mamochiua se yektlakuiloli kane'n kitos ki'n mochiuas tlanonotsalistli ,para makiyek'kitaka aki'n amokuale iselnemi.

17. Mamochiua tlanonotsalistle para mamoyektlakachiuaka aki'n amokuale iselnemi.

18. Makikalakika aki'n amo kuale iselnemi ipa'n yektlakachiu tlen ueyitekiuatekitl.

PARA AKI'N AMO KUALE ISELNEMI.

Para nochi'n tlakatl kuale makalika.

1. Ne Mexkotekiua matlatlani okseki tlakanechikoli ke'n kicheuaske in yektlatoli ken kiyek cheuaske se tekiua kali, kani'n kuale kalakiske akin amo kuale iselnemi.
 - Tla'toltlakuiloli maye ika braille, uan nochi'n tlakuiloli noijki amotekiyo, uan ompayika tlakame akin kuale kil'uis kan'n yias.
2. Uey tekiua makicheua se tla'tolpamitl, makito uan matla'tolpatla ke'n metoua ipa'n nochi maseualltla'toli:
 - Aki'n amo kuale iselnemi.
 - Keske ko'koli ka'tene aki'n amo kuale iselnemi.
 - Ne yektlatol aki'n amo kuale iselnemi.

TLAMACHTILISTLE :

Uey tekiua kichiuas :

1. Makitlali ipan yeye ueytlanautili (Art.3o. de la Constitución Política Mexicana) kampa nochi'n tlakatl kuale momachtiske.

2. Makicheua se amatekitl kampa kuale yiaske momachtiske in tlakame aki'n amo kuale iselnemi para nochi'n to mexkotali.
3. Makicheua se tokayolpamitl, keske koneme uan keske ichpokame uan telpokame tlen amo kuali iselnemi yaue ipa'n kaltlamachtilya kane'n ya'ue nochi'n tlakame.
4. Makiyektlalika ken'in tikexmatische tla in amatekitl moyekchiua uan aki'n amo kuale iselnemi, konetl mapeua momachti, uan matlami kane kuali kaxiltis.

IPAN TEKIYOTL.

1. Ueytekiua kikalakis akin amo kuale iselnemi ipa'n yektlakuiloltekitl.
2. Yektlakuiloltekitl kichika'uis neyektla'tol aki'n amo kuale iselnemi ipa'n tekitl.
3. Ueytekiua kitetimakas itech nochi'n ikaltekiyotl.
4. Makitlakachiua nochi'n tlakame.
5. Uey tekiua makipanita nochi'n tekiuakali netomexkotali kuale makalakika nochi'n tlakame. Makitlali kani'n kuale panoske: O'temolistli, tla'toltlakuiloli in Braille, nochi'n tla'toltlakuiloli mamoye'kita uan mamoneneuili. makipia kane moketskes, uan moxixkali para akin kueba teposikpalyouali.
6. Ipa'n ne teki' makimachtika keme nochi'n oksikente.
7. Makimachtica akin amo kuale iselnemi tlen amo kipia tekitl para kuale isle kasis tekitl noso iua oksikente.

PATYOLCHIKAYOTL.

Uey tekiua kichiuas:

1. Kiyekitas nochi'n aki'n amo kuale iselnemi.
2. Makiyekita aki'n kuale tepatiani
3. Makitemakili kuali pa' tli tle'n kinekike.
4. Makipia tlen itech mopaues.
5. Nochi'n siuame akin amo kuale iselnemi makiyek'kita se siupati'ketl.



6. Makicheua se amatekitl para nochi'n to mexkotlali, para amo mokokoske siuame tlen amo kuale iselnemi.
7. Makicheua kokoxkali omo ue'ka ne maseual altepeme.